



*made in Italy* 

フロアメンテナンスの

新  
革  
命



# すべての床を1つのマシンで

Duplexマシンのコンセプトはお客様にオールインワンの商品を提供することです。いくつものマシンを使うのに比べ生産性は向上し、コスト削減につながります。カーペットでもハードフロア（ビニール、石、木）でも使用でき、一つのマシンでマルチフロアに対応します。





COMPACT  
HIGH PERFORMANCE  
MULTIFLOOR CLEANER

バッテリー駆動で  
オールラウンドなフロアに対応した  
イノベーションマシーン



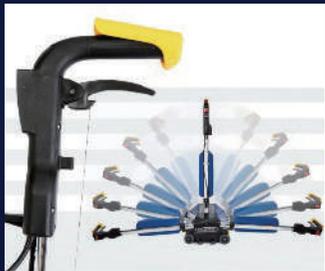
様々な床材の清掃が可能です



COMPACT  
HIGH PERFORMANCE  
MULTIFLOOR CLEANER



デュプレックスターボは、リチウムイオンバッテリー式、コンパクトで高性能の革新的クリーニングマシンです。カーペットやラグを含むすべてのタイプのフローリングに適しています。柔軟に使用できると同時に、パフォーマンスと生産性を大幅に向上させます。



指先コントロール！人間工学に基づいて設計されたハンドルは、洗浄液トリガーが組み込まれており、指先の圧力で、両方の攪拌ブラシに沿って洗浄液を均一に放出します。



端まできれいに！独自のオフセットブラシデザインと2方向ハンドルにより、床と壁が接する端まで掃除できます。



2つのコンベアベルトとブラシのピックアップシステム！汚れた水を床面の奥から持ち上げ、床から直接中央回収タンクに簡単に回収できます。



両方向に洗浄、掃引、乾燥します。





COMPACT  
HIGH PERFORMANCE  
MULTIFLOOR CLEANER



### DUPLEX TURBO

サイズ	490×410×1120 mm
ブラシ 直径	85 mm
ブラシ 長さ	320 mm
清水タンク容量	3.5L
汚水タンク容量	6.0L
ブラシ個数	2
ブラシ圧	25.2~33.3kPa
ブラシスピード	3.75m/s
洗浄幅	320 mm
清掃面積	1500m <sup>2</sup>
騒音レベル	70dBA
電圧	36V
ブラシ速度	650rpm
重量 (水なし)	16.5kg
重量 (水あり)	22.0kg



### リチウムイオンバッテリー

サイズ	430×85×50 mm
電圧	36V
電流	7.23A
稼働時間	約 45 分
充電時間	3.5 時間
重量	2.3kg

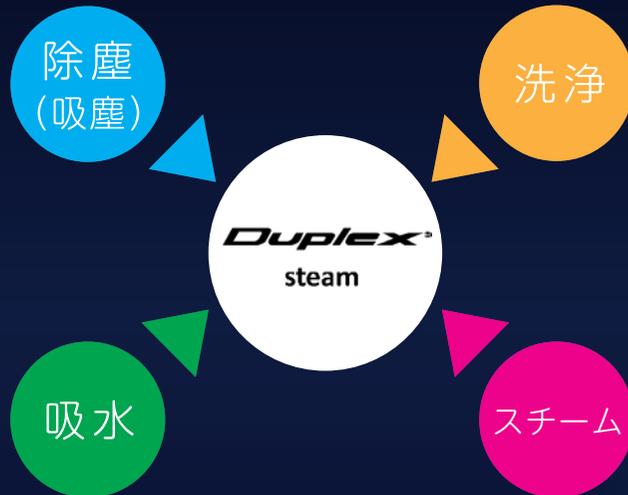
### 充電器

電圧	100/200V
周波数	50/60Hz

# Duplex Steam

COMPACT  
HIGH PERFORMANCE  
MULTIFLOOR CLEANER

除塵、洗浄、吸水、スチームを1台で完結、  
すべての床面を消毒できる洗浄マシンです。



ここが  
ポイント



高温のスチームにより緩んだ汚れに絡んだ汚水や埃、砂塵等は、縦回転コンベアベルトで撒き上げられ、汚水タンクへ入ります。



COMPACT  
HIGH PERFORMANCE  
MULTIFLOOR CLEANER

デュプレックススチームは、

床面から塵埃などの汚れを逆回転ブラシで吸上げ、蒸気で洗浄し、消毒、乾燥させる、

コンパクトで高性能の革新的クリーニングマシンです。

カーペットやラグを含むすべてのタイプのフローリングに適しています。

強力な洗剤を必要とせず、環境に優しく、衛生的で除菌効果も図れます。



高さ調節可能！

さまざまな床面を掃除するための即時調整のためのシンプルな埋め込み式コントロールを備えています。



端まできれいに！

壁に沿って、コーナーに至るまで、すべての床面でブラシの攪拌とスチームを組み合わせ、「端から端まで」クリーニングします。



乾燥性に優れる！

蒸気は逆回転ブラシの片側に供給されるため、床は消毒され、ほぼ即座に乾燥します。



専用輸送トロリー

さまざまな場所に簡単に運ぶことができます。別の施設に移動する必要がある清掃業者や、異なるレベルの施設に移動する必要がある病院やホテルなどの大規模施設に最適です。

# Duplex Steam

COMPACT  
HIGH PERFORMANCE  
MULTIFLOOR CLEANER



DUPLEX STEAM		
シリーズ	340	420
サイズ	340×430×1120 mm	420×430×1120 mm
ブラシ 直径	102 mm	102 mm
ブラシ 長さ	280 mm	350 mm
清水タンク容量	2.1L	2.7L
汚水タンク容量	1.9L	2.3L
ブラシ個数	2	2
ブラシ圧	190g/ cm <sup>2</sup>	195g/ cm <sup>2</sup>
ブラシ毎分回転数	650rpm	750rpm
清掃面積	180 m <sup>2</sup> /h	350 m <sup>2</sup> /h
騒音レベル	64dBA	64dBA
スチーム発生器 W	900W	900W
ポンプ W	16W	16W
スチームジェット幅	250mm	330mm
スチームジェット時間	60 分	60 分
重量 (水なし)	30.0kg	30.0kg
重量 (水あり)	32.1kg	32.7kg
<b>モーター</b>		
電圧	100V	
周波数	50/60Hz	
モーター	1000W	



COMPACT  
HIGH PERFORMANCE  
MULTIFLOOR CLEANER



COMPACT  
HIGH PERFORMANCE  
MULTIFLOOR CLEANER

## 様々なショップと床材に対応

スーパーマーケット / 塩ビタイル



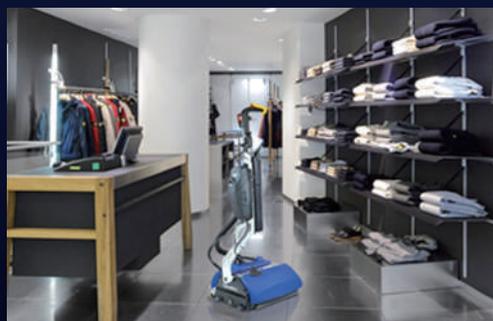
カフェ / 磁器タイル



■ カーペットでの施工効果 ■



アパレルショップ / 長尺シート



トイレ / 磁器タイル



■ カーペット以外での施工効果 ■





株式会社くうかんは、SDGsの活動に取り組んでいます。

日本正規代理店



kukan

株式会社 くうかん

〒114-0023 東京都北区滝野川7-39-7

TEL: 03-5980-7027

URL: <https://www.kukan-inc.jp>

販売店